

|              |                                                                                          |            |                                                                                     |
|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Aktenzeichen | Verfasser/in<br>Hochbau- und<br>Bauordnungsamt                                           |            |  |
| Beratung     | Datum                                                                                    |            |                                                                                     |
| Bauausschuss | 21.09.2026                                                                               | öffentlich |                                                                                     |
| Betreff      | <b>Antrag von Bündnis 90/Die Grünen -<br/>Sanierung der Lüftungsanlage im Angletsaal</b> |            |                                                                                     |

## **Sachverhalt:**

Mit Schreiben vom 06.06.2026 hat die Stadtratsfraktion Bündnis90/Die Grünen folgenden Antrag gestellt:

„Der Ausschuss/Stadtrat möge beschließen, die Lüftungsanlage im Angletsaal (Kulturzentrum am Karlsplatz) wird instandgesetzt, saniert bzw. erneuert.“

Begründet wird der Antrag im Wesentlichen damit, dass die Lüftungsanlage offenbar schon länger nicht mehr funktioniert. ...

... Angesichts der Tatsache, dass der Raum künftig wieder für Versammlungen genutzt wird, z.B. die Stadtratssitzungen dort stattfinden sollen und – noch wichtiger – die Ganztagsbetreuung der Karolinschule, halten wir eine zügige Instandhaltung, Sanierung bzw. Erneuerung für dringend notwendig.

Die Bauverwaltung hatte zu dieser Fragestellung 2025 eine Kostenschätzung in zwei Varianten erstellen lassen. Diese sind dieser Vorlage angehängt. Die Kosten für die Varianten liegen bei 125.000 € für V1 und 160.000 € für V2.

Nach abschließender Betrachtung, auch unter Berücksichtigung des Umstandes, dass die Zulassungsstelle von Mai 2020 bis Juni 2026 im Angletsaal untergebracht war, beabsichtigt die Verwaltung nicht, die Lüftungsanlage instand zu setzen.

## **Beschlussvorschlag:**

### **Anlagen:**

Antrag B90/DIE GRÜNEN - Angletsaal  
KoSch-V1-Angletsaal  
KoSch-V2-Angletsaal